



Riparare e proteggere dal sole, creare spazi freschi, vivibili ed eleganti: un'idea che Fim sviluppa con la sua linea di ombrelloni, coniugando funzionalità e design.

Con una distribuzione che copre quaranta paesi in tutto il mondo, la produzione Fim è realizzata interamente in Italia. Questo perché la politica aziendale considera fondamentale mantenere intatta la propria identità sviluppando, attraverso il made in Italy, il proprio valore aggiunto in termini di qualità, servizio e immagine. Nella progettazione e realizzazione dei suoi ombrelloni, Fim affianca alla moderna tecnologia la tradizione con l'alto contenuto artigianale del suo prodotto. Le materie prime utilizzate sono innovative e di altissima qualità. Per le strutture vengono utilizzati il legno, l'alluminio e l'acciaio inossidabile; per le coperture tessuti acrilici, ipertecnici (idrorepellenti e impermeabili) nati per sostenere la vita all'aria aperta e disponibili in una cartella colori che comprende oltre 30 tonalità per rispondere a ogni esigenza di stile del cliente privato e di quello contract.

L'ombrellone Fim non è semplicemente uno strumento per riparare dal sole, ma parte integrante dell'arredamento esterno. Il design è moderno e lineare, orientato verso un'eleganza essenziale e sobria, adattabile a ogni spazio. I prodotti Fim sono fatti per durare, sia per la qualità dei materiali utilizzati, che per la lunga vita del prodotto in catalogo. Si caratterizzano per la facile manutenzione e la reperibilità dei pezzi di ricambio garantita nel tempo. Fim è la dimostrazione di come l'evoluzione, frutto di una continua innovazione, sia il mezzo per rendere pratico e agevole l'utilizzo di un prodotto.

AZIENDA



To shelter and protect from the sun, to create fresh, livable and elegant outdoor living space: these are ideas behind FIM's continuing development of their line of outdoor umbrellas, combining functionality and design. With a distribution network that covers forty countries around the world, FIM's production is based 100% in Italy. This choice is driven by a company policy that considers it essential to maintain the company's identity, and to promote products made in Italy by giving them added value in terms of quality, service and image. In the design and production of its umbrellas FIM merges tradition with modern technology and craftsmanship. Materials used are innovative and of premium quality. For the structures, premium hardwoods, stainless steel and aluminium; for the covers, top quality acrylic fabrics, technologically advanced, waterproof and impermeable, designed to support the ultimate outdoor life style.

Available in a colour selection that includes over 30 shades, thus lending itself to any taste and style, both for private and contract customers. The umbrella is no longer simply a tool to shelter from the sun, but becomes part of the outdoor furnishings. The design is modern and linear, focused on essential, clean elegance that adapts to any space. FIM products are built to stand the test of time: from the standpoint of intrinsic value -the materials used, the long life of the product line-, and from the point of view of usability - durable, solid and easy to maintain. Replacement parts are available for years into the future.

FIM's innovation and evolution are the keys to making their products user-friendly.

S'abriter et se protéger du soleil en créant des espaces à vivre, frais et élégants: une idée que Fim développe avec sa propre ligne de parasols, alliant fonctionnalité et design.

Avec une distribution qui couvre quarante pays à travers le monde, la production de Fim est entièrement réalisée en Italie.

La Société considère comme fondamental de conserver son identité "Made in Italy" pour la recherche de la qualité, du service et de l'image. Dans la conception et la mise en œuvre de ses parasols, FIM associe tradition, technologie moderne, et artisanat pour ses réalisations.

Les matières premières utilisées sont innovantes et de très haute qualité. Pour les armatures, sont utilisés le bois, l'aluminium et l'acier inoxydable; pour les toiles, les tissus acryliques, hyper (hydrofuge et imperméable) conçus pour l'extérieur et disponibles dans un choix de coloris qui comprend plus de 30 teintes pour satisfaire le client privé et le professionnel.

Le parasol FIM n'est pas simplement un outil pour se protéger du soleil, mais fait partie intégrante du mobilier d'extérieur.

Le design est moderne et tendu, orienté sur une élégance essentielle et sobre, adaptable à chaque espace.

Les produits de Fim d'un entretien facile, s'inscrivent dans la durée, tant par la qualité des matériaux utilisés, que par la disponibilité dans le temps des fournitures des différents composants.

FIM fait la démonstration que l'évolution, est le résultat de l'innovation continue afin que l'utilisation d'un produit soit facile et pratique.

Sich vor der Sonne schützen, angenehme Frische und zeitlose Eleganz, sind die Schwerpunkte die die Fa. Fim anstrebt, verbunden mit Funktionalität, Design und natürliche Optik. Die gesamte Produktion wird in Italien hergestellt und in ca. 40 Länder durch unsere Partner vertrieben.

Der grundsätzliche Leitgedanke, ist die Identität unserer Firma zu bewahren und den Mehrwert durch Qualität, Service und Image zu bereichern. In der Entwicklung und Herstellung unserer Sonnenschirme, zählen wir auf moderne Technologien und ergänzen die mit überlieferter Tradition und handwerklichen Know-How. Die eingesetzten Materialien sind innovativ und qualitativ hochwertig.

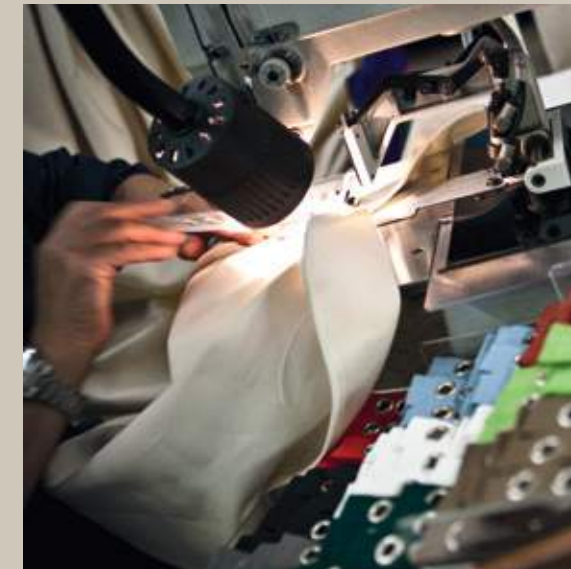
Die Gestelle werden aus Holz, Aluminium und rostfreien Stahl hergestellt, die wasserabweisende Bepannung aus Acrylstoff, für das Freie geeignet, ist in einer Farbvielfalt von 30 Trendfarben erhältlich, um jede Stilrichtung sei es im privaten als auch im gewerblichen Bereich gerecht zu werden. Die Sonnenschirme der Fa.

FIM sind nicht nur dazu da, Sie vor der Sonne zu schützen sondern auch Ihren Garten eine bestimmte Note zu verleihen. Klare Linie und modernes Design bis hin zu nüchterner Eleganz. Unsere Produkte zeichnen sich durch ihrer Langlebigkeit aus, sind sicher, zuverlässig, leicht bedienbar und vor allem pflegeleicht.

Ein optimal eingerichtetes Ersatzteillager garantiert Ihnen eine langanhaltende Gewährleistung. Die Fa. FIM ist der beste Beweis, wie ein Produkt durch die Entwicklung im Laufe der Jahre, unersetzbar werden kann. Die hervorragenden Eigenschaften bezüglich Licht und Wasserfestigkeit machen den Unterschied in der Qualität aus.

Protegerse del sol, crear espacios frescos, disfrutables y elegantes; una idea que FIM desarrolla con su línea de parasoles, uniendo funcionalidad y diseño. Los productos de FIM están distribuidos en cuarenta países de todo el mundo y su producción es 100% "Made in Italy". Esto es debido a la política empresarial, que considera fundamental mantener intacta su propia identidad; desarrollando, a través del "Made in Italy", su propio valor añadido en términos de calidad, servicio e imagen. En la planificación y realización de sus parasoles, FIM utiliza una avanzada tecnología, la experiencia de la tradición y siempre una elevada calidad de los materiales. Las materias primas utilizadas son innovadoras y de altísima calidad. Para las estructuras se utiliza la madera, el aluminio y el acero inoxidable, para las coberturas tejidos acrílicos, hipertécnicos (hidrófugos e impermeables) nacidos para soportar el uso al aire libre y disponibles en una amplia carta de colores que comprende más de 30 tonalidades para responder a cada exigencia de estilo del cliente particular y de la hostelería.

El parasol FIM no es simplemente un instrumento para protegerse del sol, sino que es parte integrante del mobiliario exterior. Sus diseños son modernos y lineales, orientados hacia una elegancia esencial y sobria, adaptable a cada espacio. Los productos FIM se han realizado para perdurar en el tiempo, ya sea por la calidad de los materiales utilizados, además de por la larga vida de todos los productos. Se caracterizan por una fácil mantenimiento y disponibilidad garantizada de las piezas de recambio. FIM es la demostración de cómo la evolución; fruto de una continua innovación, es el medio para una práctica y fácil utilización de un producto.



FLEXY

Design moderno, robustezza e utilizzo dei tessuti più innovativi, sono le caratteristiche di Flexy. Se a questo aggiungiamo la disponibilità di più dimensioni combinabili tra di loro otteniamo un sistema per ombreggiare unico.

Flexy means contemporary design, strength and innovative fabrics. Add to this the availability of several sizes in a modular concept, and you get a totally unique shade system.

Son design tendance, sa robustesse et l'utilisation des tissus les plus innovants sont les caractéristiques majeures du Flexy. La modularité et la possibilité d'avoir plusieurs dimensions en font un système d'ombrage unique.

Flexy steht für zukunftsweisendes Design, robuste Konstruktion und innovative Stoffe. Kombiniert mit den verfügbaren Größen in einem modularen Konzept, erhält man ein einzigartiges Beschattungs-System.

Diseño moderno, solidez y empleo de los tejidos mas innovadores son las características del Flexy, un sistema único para obtener sombra gracias a su modularidad y disponibilidad en muchas dimensiones.





3 FLEXY ZEN | 300x488







FLEXY LARGE | 400x608



2 FLEXY LARGE | 400x608



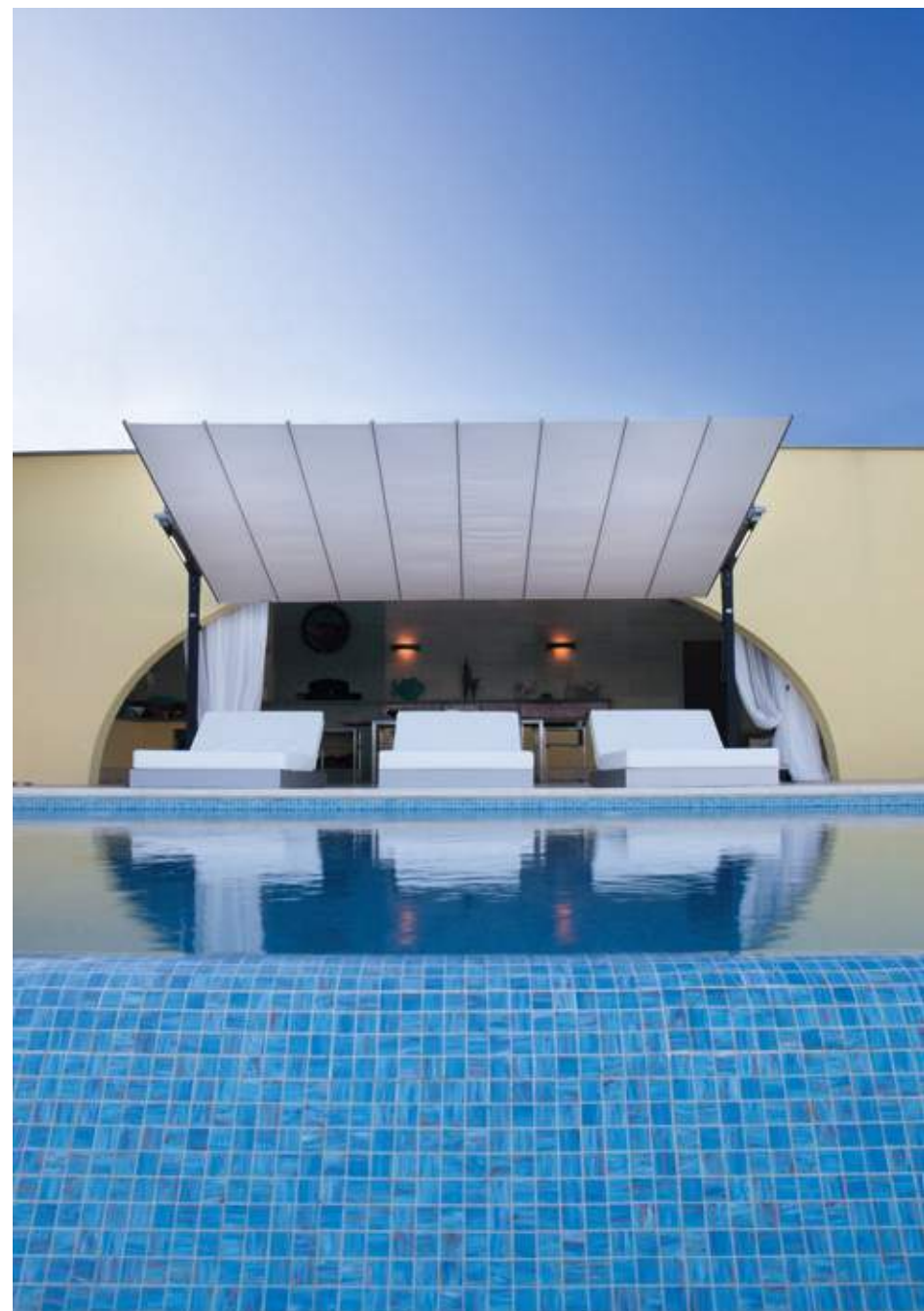


FLEXY XL | 500x488



FLEXY XL | 500x488





FLEXY GRAFITE | 300x488



FLEXY GRAFITE | 300x488





2 FLEXY TWIN | 250x523



FLEXY TWIN | 250x523



FLEXY TWIN | 250x523

RETRATTILI

Ombrellone pensile dal design moderno e pratico, con possibilità d'inclinazione per permettere una maggiore ombra. La tecnica al servizio della praticità: in fase di chiusura, un meccanismo particolare affianca la copertura al palo, riducendo così l'ingombro ed evitando di dovere spostare i mobili sottostanti.

Side post umbrella with modern and practical design, with the possibility to be inclined for an optimal shade. Technique at the service of an easy use: when closing the umbrella, a particular mechanism retracts the umbrella aside the pole, reducing the space occupied and avoiding having to move the furniture underneath.

Parasol excentré au design moderne et pratique, avec possibilité d'inclinaison pour obtenir une ombre maximum. La technique au service de la facilité d'emploi: en phase de fermeture, un mécanisme ingénieux rapproche la toile près du mat, réduisant ainsi l'encombrement évitant de devoir déplacer les meubles placés au-dessous.

Ampelschirm im modernen und praktischem Design, mit Neigungsmöglichkeit, um einen optimalen Schatten zu gewinnen. Technik im Dienste der Bedienungsfreundlichkeit: während des Schließvorganges zieht eine besondere Vorrichtung den Schirm zum Mast zurück, so dass der Platzbedarf reduziert und gleichzeitig vermieden wird, dass die darunterstehenden Möbel weggestellt werden müssen.

Sombrilla de brazo, diseño moderno, fácil de utilizar. Posibilidad de inclinación que permite una sombra amplia. La técnica al servicio de la funcionalidad: en fase de cierre, un mecanismo especial permite flanquear la cobertura al palo, reduciendo el espacio ocupado sin tener que desplazar los muebles debajo de la sombrilla.





P E N S I L I

Grazie al loro elegante design, questi ombrelloni sono un raffinato elemento d'arredo che valorizza il vostro giardino. Il caratteristico sostegno laterale consente di usufruire, senza ingombro centrale, dell'intero spazio ombreggiato offerto dall'ampio raggio d'apertura dell'ombrellone. Si crea così un riparo ideale dal caldo estivo, senza rinunciare al piacere di trascorrere la giornata all'aria aperta.

Thanks to their fashionable design, these umbrellas are a particular piece of furniture that enhances your garden. The characteristic side post allows advantage to be taken, without a central obstruction, of the entire shaded space offered by the large opening radius of the umbrella. An ideal protection against the summer heat is created, without having to renounce the pleasure of a day in open air.

Grâce a leur design élégant, ces parasols sont un complément d'ameublement raffiné qui valorise Votre jardin. L'avantage du mat excentré, réside dans le fait qu'il libère complètement le volume sous l'ombrelle. On obtient ainsi un abri idéal de la chaleur de l'été, sans renoncer au plaisir de passer une journée en plein air.

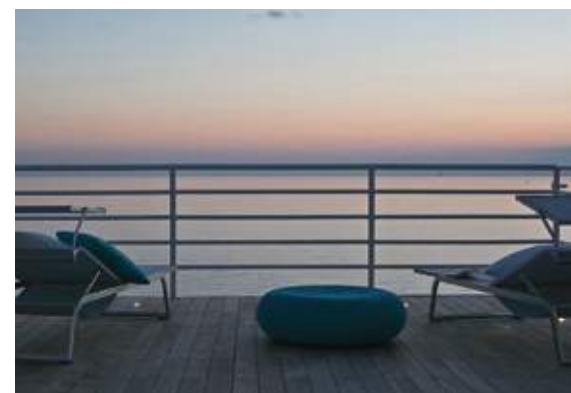
Dank des eleganten Designs sind diese Sonnenschirme eine raffinierte Ausstattung die Ihren Garten valorisiert. Der charakteristische Seitenarm ermöglicht die Benutzung, ohne zentrales Hinderniss, der gesamten beschatteten Fläche, die durch den weiten Öffnungsradius des Sonnenschirmes geboten wird. Es ergibt sich so ein idealer Schutz vor der sommerlichen Hitze, ohne auf die Freude eines Tages im Freien verzichten zu müssen.

Gracias a su elegante diseño, estas sombrillas son un refinado elemento de decoración que da valor a su jardín. La característica soporte lateral permite, sin ningún obstáculo central, aprovechar todo el espacio que queda en la sombra gracias al amplio radio de apertura de la sombrilla. Así se crea una protección ideal contra el calor estival, sin renunciar al placer de pasar el día al aire libre.





ISCHIA TEAK SILVER | 280x280



ISCHIA LEGNO | Ø 320



CAPRI BIANCO | 300x350



CAPRI TEAK SILVER | Ø 400



ALLUMINIO

Le strutture in alluminio, con particolari in nylon e acciaio inox, garantiscono robustezza e resistenza ai nostri ombrelloni. L'impiego di questi materiali coniuga armonicamente la maneggevolezza degli ombrelloni con l'inattaccabilità dagli agenti atmosferici e il trascorrere del tempo, mantenendo sempre uno stile sobrio, di qualità, dal design semplice, raffinato ed elegante.

The aluminium structures, with parts made of Nylon and stainless steel, guarantee the strength and resistance of our umbrellas. Furthermore the use of these materials harmoniously fuse the ease of manipulation of the umbrellas with the resistance to atmospheric agents and wear, always maintaining a sober style of quality, of simple design, elegant and fashionable.

Les structures en aluminium, avec accessoires en Nylon et acier inox, garantissent solidité et résistance a nos parasols. En outre, l'utilisation de ces matériels conjugue harmonieusement la maniabilité des parasols à la résistance aux agents atmosphériques et au temps, maintenant toujours un style sobre, de qualité, au design simple, raffiné et élégant.

Die Alu-Strukturen, mit Bestandteilen aus Nylon und rostfreiem Stahl, garantieren unseren Sonnenschirmen Robustheit und Widerstandsfähigkeit. Darüberhinaus konjugiert die Benutzung dieser Materialien harmonisch die Handlichkeit der Sonnenschirme mit der Unangreifbarkeit durch die atmosphärischen Einflüsse und zu jeder Zeit, immer einen sauberen, qualitätsbewussten Stil, welcher ein einfaches, raffiniertes und elegantes Design, bewahrt.

Las estructuras de aluminio, con detalles de nylon y de acero inox, garantizan la robustez y resistencia de nuestras sombrillas. Además, estos materiales conjugan armónicamente la manejabilidad de las sombrillas con la resistencia a los agentes atmosféricos y el paso del tiempo, manteniendo siempre un estilo sobrio, de calidad, de diseño sencillo, refinado y elegante.





MAXI | Ø 560



WALL | 200x400



WALL | 200x400



WALL | 200x200



REFLEX LUCIDO | 300x300







ONDA | 200x300



LEGGNO

Qualità e ottime finiture grazie a un materiale pregiato: il legno. Chi ama questa essenza può ritrovarne fedelmente tutti i suoi requisiti in un prodotto raffinato e di grande pregio. Uno stile classico e solido che ben si adatta ad ogni tipo di ambiente. La scelta dei legni migliori garantisce qualità e lunga vita al prodotto.

Quality and excellent finish thanks to a precious material: wood. Those who like this essence can faithfully find all inherent requisites in a refined product with high quality. A classic and solid style, which adapts well to any kind of ambience. The choice of the best wood guarantees quality and long product life.

Qualité et finitions excellentes pour un matériau noble: le bois. Qui aime cette essence peut fidèlement retrouver toutes ses qualités dans un produit raffiné et de grande valeur. Un style classique et solide qui s'adapte bien à tout type d'ambiance. Le choix des meilleurs bois garantit qualité et longue vie au produit.

Qualität und ausgezeichnete Verarbeitung dank eines wertvollen Materials: das Holz. Wer diese Essenz liebt kann getreu alle seine Requisiten in einem raffinierten und wertvollen Produkt wiederfinden. Ein klassischer und solider Stil der sich gut in jeder Art von Ambiente anpasst. Die Wahl der besten Hölzer garantiert Qualität und langes Leben des Produktes.

Calidad y excelentes acabados gracias a un material noble: la madera. Quien la aprecia puede comprobar que cumple fielmente todas sus exigencias en un producto refinado y de gran valor. Un estilo clásico y sólido que se adapta bien a cualquier tipo de ambiente. La elección de las mejores maderas garantiza la calidad y una larga vida al producto.





MONTECARLO | 400x400



LIPARI | 300x400

COMPONIBILI

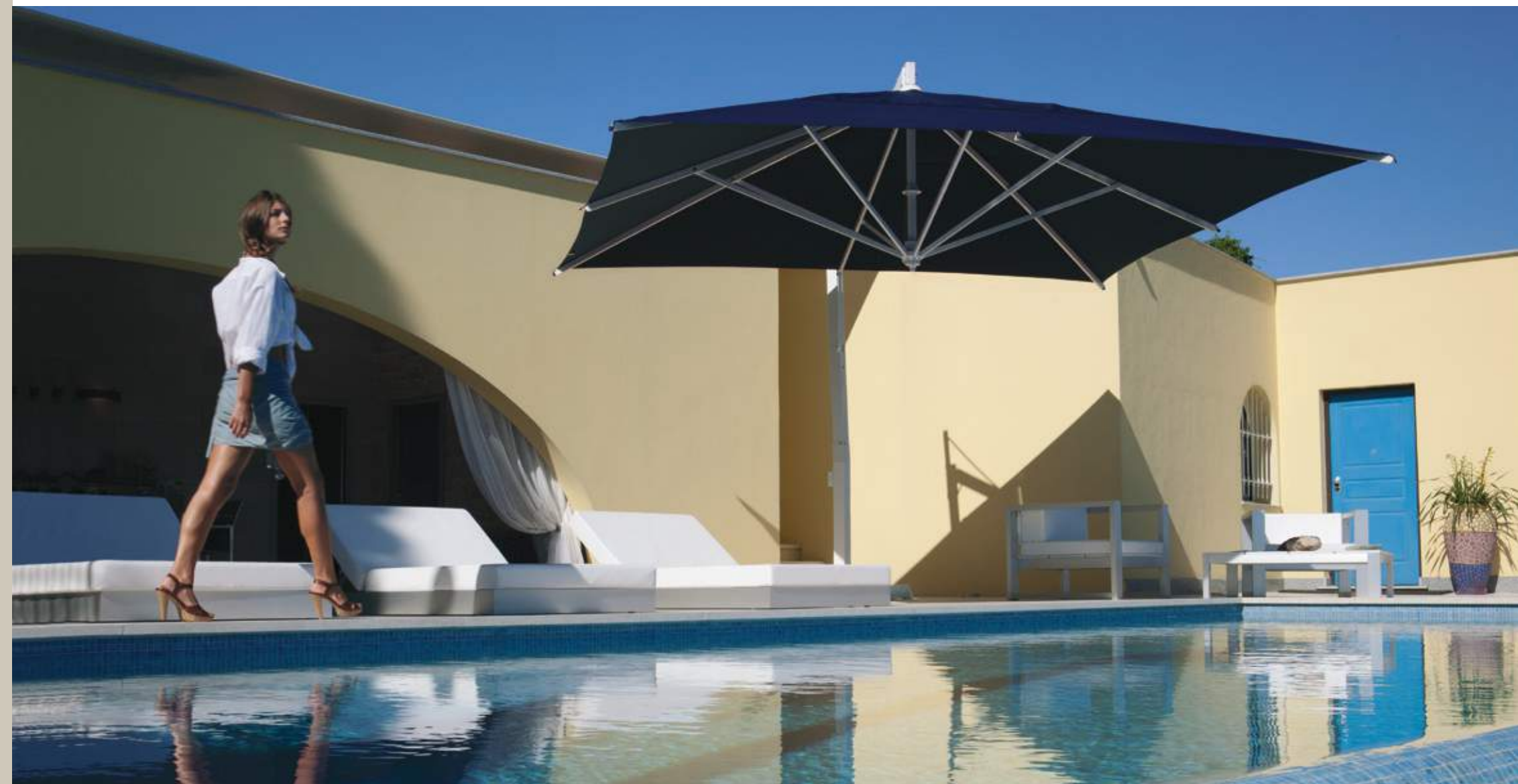
La varietà delle misure e delle soluzioni proposte permette di coprire grandi spazi anche affiancando più ombrelloni. La durata dei prodotti FIM è garantita dalla qualità dei materiali: per le strutture utilizziamo soltanto alluminio e acciaio inox e per le coperture tessuti di qualità.

The variety of dimensions and possible solutions allow for covering large surfaces with several umbrellas to satisfy any aesthetic and practical needs. The longevity of FIM products is assured through the quality of materials: for the structure of the umbrellas we use only aluminium and stainless steel, and for the covers quality fabrics.

Les différentes dimensions et les solutions proposées permettent de couvrir des surfaces importantes, avec plusieurs parasols et de satisfaire aux diverses exigences esthétiques. La durée de vie de nos produits FIM est garantie par la qualité des matériels: pour les structures des parasols nous utilisons uniquement l'aluminium et l'acier inoxydable et pour les toiles des tissus de grande qualité.

Die Vielfalt der Abmessungen und der möglichen Lösungen erlauben es, sehr große Flächen mit mehreren Sonnenschirmen zu beschatten, während gleichzeitig ästhetischen und praktischen Anforderungen gerecht zu werden. Die Haltbarkeit unserer Produkte wird durch die Qualität der Materialien gewährleistet: für die Strukturen der Sonnenschirme benutzen wir nur Aluminium und rostfreien Stahl, und für die Bespannungen Qualitätstoffe.

La variedad en las medidas y en las soluciones propuestas permite cubrir grandes espacios uniendo varios parasoles. La durabilidad de los productos FIM está garantizada debido a la calidad de los materiales: para las estructuras se utiliza exclusivamente aluminio y acero inoxidable y para las coberturas tejidos de alta calidad.





SINGOLO SILVER | 400x400





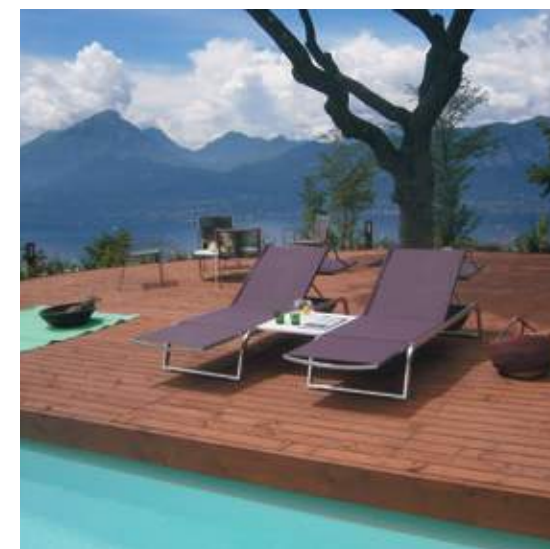
DOPPIO SILVER | 800x290



QUADRUPLO SILVER | 700x700



SOLEADO GRAFITE | 555x272



E X A M P L E S

I Prodotti FIM, grazie all'elevato livello di funzionalità e di qualità, sono utilizzati con grande soddisfazione da migliaia di clienti in più di quaranta paesi in tutto il mondo. Grazie alla nostra esperienza e professionalità abbiamo sviluppato una serie di soluzioni professionali destinate ai grandi spazi. La durata dei nostri prodotti è garantita dalla qualità dei materiali: per le strutture utilizziamo alluminio e acciaio inox e per le coperture tessuti di qualità.

FIM products are used, due to their high level of quality and functionality, with great satisfaction by thousands of customers in more than forty countries of the world. Thanks to our experience and skill we have developed a series of professional solutions for large surfaces. The longevity of our products is assured by the quality of the materials: for the frames we use aluminium and stainless steel, and for the covers premium quality fabrics.

Les produits FIM, grâce à un niveau élevé de qualité, et aux multiples fonctions sont utilisés avec une grande satisfaction par des milliers de clients dans plus de quarante pays dans le monde. Grâce à notre professionnalisme et à notre expérience, nous avons créé une multitude de solutions pour les grands espaces. La durée de nos produits est garantie par la qualité des matériels: pour les structures des parasols nous utilisons l'aluminium et acier inoxydable et pour les toiles des tissus de qualité.

Die Produkte von FIM werden, aufgrund deren hohen Qualitäts- und Funktionsniveaus, mit großer Zufriedenheit von tausenden von Kunden in über vierzig Nationen der Welt benutzt. Dank unserer Erfahrung und Professionalität haben wir eine Serie von Professionellen Lösungen entwickelt, die für die großen Flächen gedacht sind. Die Dauerhaftigkeit unserer Produkte ist ein Resultat der Materialien: für Rahmen und Struktur benutzen wir ausschliesslich Aluminium und Nirosta, und für die Bespannung beste Qualitätsstoffe.

Los productos Fim gracias al alto nivel de funcionalidad y calidad, son utilizados con gran satisfacción por miles de clientes en más de cuarenta países de todo el mundo. Con nuestra experiencia y profesionalidad hemos desarrollado una gama de soluciones profesionales diseñadas para grandes espacios. La duración de nuestros productos está garantizada por la calidad de los materiales: para las estructuras empleamos aluminio y acero inoxidable y para las coberturas tejidos de alta calidad.



ISCHIA | 280x280

REFLEX | 200x200



CAPRI | 300x400



REFLEX | Ø 350



REFLEX | Ø 350



FLEXY TWIN | 250x523



RODI | 350x350



ISCHIA | 280x280



REFLEX | Ø 350



MAXI | Ø 560



LIPARI | Ø 350



CAPRI | 350x350



QUADRUPLO | 700x700



ISCHIA | Ø 340



| 70 |



| 71 |

FLEXI | 300x488



FLEXY ZEN | 300x488



CAPRI | 300x400



RODI | 350x350



RODI | 300x300

C O L O R I

Tutti i tessuti utilizzati sono di alta qualità, realizzati con materiali resistenti alle intemperie e all'usura del tempo. Un trattamento apposito li rende idrorepellenti e li protegge dalle macchie. I nostri tessuti si dividono in queste tipologie:

Acrilico Ecrù, alto rapporto qualità prezzo;

Acrilico tinto in massa, con massima resistenza dei colori;

Microforato, soluzione ideale per ambienti ventosi, permette la naturale circolazione dell'aria;

Airfim, totalmente impermeabile, ideale per un utilizzo professionale;

Olefim, totalmente riciclabile.

We use only high quality fabrics with proven durability in outdoor applications, and specially treated to be water and stain repellent. The following fabrics are available:

Acrylic Ecrù: Excellent durability and value for neutral colours;

Solution-dyed Acrylic: Superb fade resistance and durability, this is the best choice for long lasting, vibrant colours;

Micro-Mesh: The ideal solution for windy locations, allowing air to pass through the fabric;

Airfim: Completely waterproof, excellent for commercial use;

Olefim: Fully recyclable fabric is environmentally friendly.

Tous les tissus utilisés sont haut de gamme, réalisés avec matériaux qui résistent aux intempéries et à l'usure dans le temps. Un traitement spécial les rend hydrofuges et leur assure une protection contre les taches. Nos tissus sont les suivants:

Acrylique Ecrù, permet d'avoir un premier prix attractif;

Acrylique teinté masse, avec son excellente tenue des couleurs;

Micro ajouré, la meilleure solution pour les environnements venteux qui permet une utilisation du parasol plus souvent;

Airfim, imperméabilité totale, idéal pour une utilisation professionnelle;

Olefim, entièrement recyclable.

Wir benutzen ausschliesslich Qualitätsstoffe mit erwiesener Wetterfestigkeit, imprägniert und somit Schmutz-und Wasserabweisend. Die folgenden Stoffe sind verfügbar:

Acryl Ecrù: Sehr langlebig und preiswert, ideal für neutrale Farben;

Acryl spinndüsengefärbt: Extrem farbecht und dauerhaft, beste Wahl für langlebige, vibrante Farben;

Mikro-Netzgewebe: Ideale Lösung für windige Gegenden, da der Stoff luftdurchlässig ist;

Airfim: Komplet wasserdicht, optimal für kommerzielle Projekte;

Olefim: Umweltfreundlich, kann komplett recycled werden;

Todos los tejidos empleados son de alta calidad, realizados con materiales resistentes a la intemperie y muy duraderos. Tienen un tratamiento especial hidrófugo, protegiéndolos de las manchas. Tipologías de tejidos:

Acrílico Ecrù, elevada relación calidad precio;

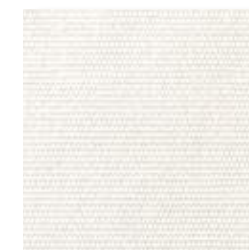
Acrílico colorado en masa, máxima resistencia de los colores;

Microperforado, solución ideal para ambientes con mucho viento, permite la natural circulación del aire;

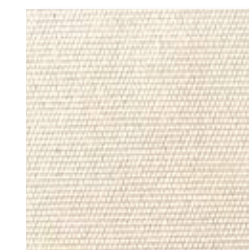
Airfim, totalmente impermeable, ideal para utilización profesional;

Olefim, totalmente reciclable.

Tessuto acrilico tinto in massa
Solution dyed Acrylic Fabric
Tissu Acrylique Teint Masse
Spinndüsengefärbter Acrylstoff
Tejido Acrílico colorado en masa



S00 Natural
5404



S01 Canvas
5453



S03 Heather Beige
5476



Z03 Lin
3780



S04 Taupe
3729



S16 Shingles
3706



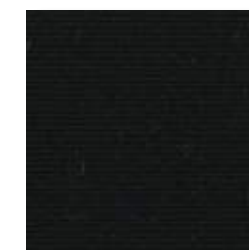
Z09 Lead Chiné
3756



S18 Gray
3737



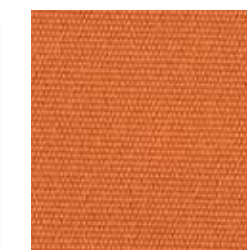
N01 Sooty
10030



S13 Black
5408



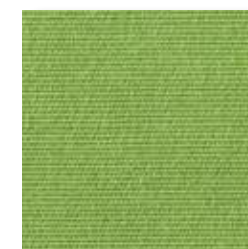
S33 Mimosa
3938



S11 Tuscany
5417



S14 Logo Red
5477



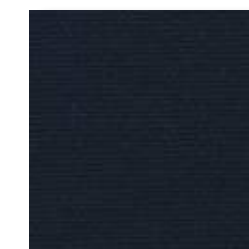
S06 Macao
3738



Z26 Lime
3936



S05 Mineral Blue
5420



S09 Navy Blue
5439

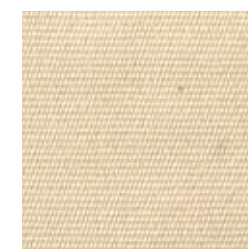


S30 Blue Storm
3942



S29 Burgundy
5436

Tessuto Acrilico
Acrylic Fabric
Tissu Acrylique
Acrylstoff
Tejido Acrílico



A00 Ecrù

I colori raffigurati possono differire da quelli reali.

The colors may differ from the real ones.

Les couleurs ne sont pas contractuelles.

Die obene Farben können nicht ähnlich sein.

Los colores pueden ser distintos de los colores de los tejidos.

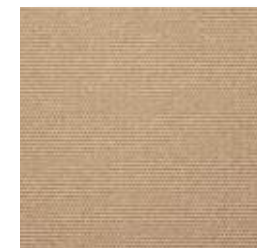
Tessuto acrilico tinto in massa - Colore speciale
 Solution dyed Acrylic Fabric - Special colour
 Tissu Acrylique Teint Masse - Couleur spécial
 Spinnfärbter Acrylstoff - Sonderfarbe
 Tejido Acrílico colorado en masa - Color especial



Z00 Nacre
3943



Z02 Silver Grey
3741



Z04 Antique Beige
5422

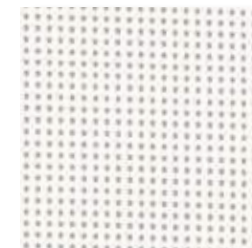


Z05 Arbor Pebble
48009



Z06 Aruba
5416

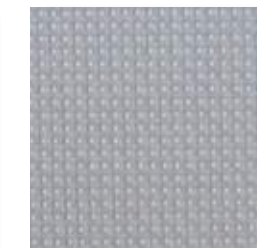
Tessuto Microforato
 Micro-Mesh Fabric
 Tissu Micro Ajouré
 Mikro-Netzgewebe
 Tejido Microperforado



M03 Bianco
5001



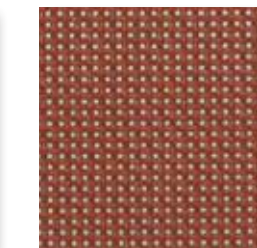
M01 Cenere
5014



M08 Gris Platine
5374



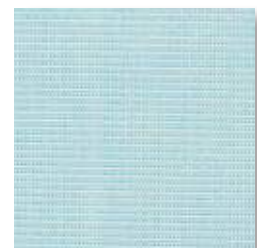
M00 Nero
5005



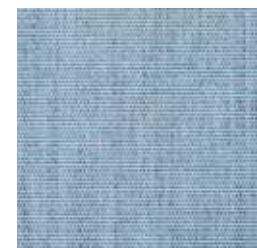
M09 Ambra
5016



M06 Blue Ray
50418



Z07 Polar Blue
3940



Z08 Mineral Blue Chiné
3793



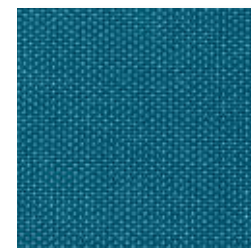
Z10 Taupe Chiné
3907



Z11 True Blue
5499



Z12 Riviera Blue
3717



Z13 Adriatic
3941



Z14 Charcoal
3705



M07 Vert Absinthe
5367



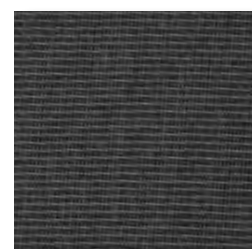
Z15 Carbon
3906



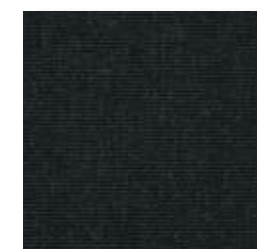
Z17 Mink Brown
3127



Z18 Flanelle
3757



Z19 Dark Smoke
3792



Z20 Sooty
3758



Z22 Granny
3945



Z23 Paris Red
3728

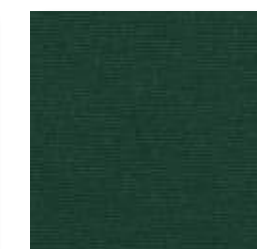
Tessuto Airfim
 Airfim Fabric
 Tissu Airfim
 Airfim Stoff
 Tejido Airfim



I05 Bianco
9755



I01 Ecrù
9883



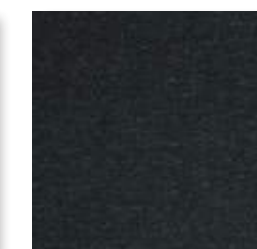
I02 Verde
9710



I03 Blue
9545



I00 Bordeaux
9879



I07 Gray
9654



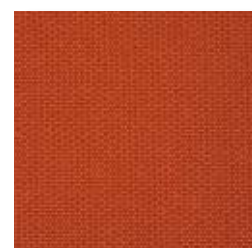
Z24 Plum
3718



Z25 Pink
3905



Z27 Lemon
3937



Z30 Paprika
3939

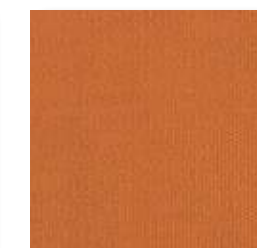
Tessuto Olefim
 Olefim Fabric
 Tissu Olefim
 Olefim Stoff
 Tejido Olefim



F01 Cream
2736



F02 Gold
2062



F03 Orange
2735



F04 Silver
2631



F00 Melange
4202

CARATTERISTICHE TECNICHE



Sistema di copertura modulare dal design innovativo che permette di coprire grandi superfici senza ingombro centrale. Pali di sostegno inclinati con sezione ellittica con illuminazione opzionale a led integrata. Disponibile sia manuale che motorizzato.

Modular awning system with an innovative design that allows to cover large surfaces without central encumbrance. Tilted support poles with elliptical section with optional integrated LED lighting. Available both manual and motorized.

Système de toile modulaire avec design innovant permettant de couvrir de grandes surfaces sans encombrement central. Poteaux de support inclinés avec section elliptique avec éclairage LED intégré en option. Disponible manuel et motorisé.

Modulares Dachsystem mit innovativem Design, mit dem Sie große Flächen ohne zentrale Belastung abdecken können. Gekippte Stützpfeiler mit elliptischem Querschnitt mit optional integrierter LED-Beleuchtung. Verfügbar sowohl manuell als auch motorisiert.

Sistema de techo modular con un diseño innovador que le permite cubrir grandes superficies sin estorbo central. Postes de soporte inclinados con sección elíptica con iluminación LED integrada opcional. Disponible tanto manual como motorizado.

FLEXY ZEN

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

| | |
|---|-------------------|
| □ | 300x488 - 250x488 |
| | 300x428 - 250x428 |
| | 300x369 - 250x369 |
| | 300x309 - 250x309 |
| | 300x249 - 250x249 |



Sistema modulare che permette di coprire grandi superfici senza ingombro centrale. Pali di sostegno centrali di sezione ellittica con illuminazione opzionale integrata a led. Disponibile sia manuale che motorizzato.

Modular system that allows to cover large surfaces without central encumbrance. Central support columns with elliptical section with optional integrated LED lighting. Available both manual and motorized.

Système modulaire permettant de couvrir de grandes surfaces sans encombrement central. Colonnes centrales avec section elliptique avec éclairage LED intégré en option. Disponible à la fois manuel et motorisé.

Modulares System, mit dem große Flächen ohne zentrale Belastung abgedeckt werden können. Zentrale Tragsäulen mit elliptischem Querschnitt mit optional integrierter LED-Beleuchtung. Verfügbar sowohl manuell als auch motorisiert.

Sistema modular que permite cubrir grandes superficies sin estorbo central. Columnas de soporte central con sección elíptica con iluminación LED integrada opcional. Disponible tanto manual como motorizado.

FLEXY LARGE

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

| | |
|---|-------------------|
| □ | 400x608 - 350x608 |
| | 400x548 - 350x548 |
| | 400x488 - 350x488 |
| | 400x428 - 350x428 |



Sistema modulare che permette di coprire grandi superfici senza ingombro centrale. Disponibile un sistema di illuminazione a led integrato nei pali di sezione ellittica.

Modular system that allows to cover large surfaces without central encumbrance. An integrated led lighting system is available in the elliptical section poles.

Système modulaire permettant de couvrir de grandes surfaces sans encombrement central. Un système d'éclairage à led intégré est disponible dans les pôles de la section elliptique.

Modulares System, mit dem große Flächen ohne zentrale Belastung abgedeckt werden können. In den elliptischen Profilstangen ist ein integriertes LED-Beleuchtungssystem verfügbar.

Sistema modular que permite cubrir grandes superficies sin estorbo central. Un sistema de iluminación led integrado está disponible en los polos de la sección elíptica.

FLEXY XL

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

| | |
|---|-------------------|
| □ | 500x488 - 400x488 |
| | 500x428 - 400x428 |
| | 500x369 - 400x369 |
| | 450x488 |
| | 450x428 |
| | 450x369 |



Sistema modulare che permette di coprire grandi superfici senza ingombro centrale. L'ampio telo è facilmente richiudibile grazie al pratico sistema manuale ed è inclinabile per avere una maggiore ombra. Disponibile anche motorizzato e con luci.

Modular system that allows to cover large surfaces without central encumbrance. The large cloth is easily foldable thanks to the practical manual system and can be tilted to have more shade. Also available motorized and with lights.






Système modulaire permettant de couvrir de grandes surfaces sans encombrement central. Le grand tissu est facilement pliable grâce au système manuel pratique et peut être incliné pour avoir plus d'ombre. Aussi disponible motorisé et avec lumières.

Modulares System, mit dem große Flächen ohne zentrale Belastung abgedeckt werden können. Das große Tuch ist dank des praktischen Handsystems leicht faltbar und kann gekippt werden, um mehr Schatten zu haben. Auch motorisiert und mit Licht erhältlich.

Sistema modular que permite cubrir grandes superficies sin estorbo central. La tela grande es fácilmente plegable gracias al práctico sistema manual y se puede inclinar para tener más sombra. También disponible motorizado y con luces.

FLEXY

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

-  300x488 - 250x488
-  300x428 - 250x428
-  300x369 - 250x369
-  300x309 - 250x309
-  300x249 - 250x249

Pag. 18-21



Struttura in alluminio o legno con apertura con manovella, rotazione di 360° intorno alla base. Possibilità di inclinazione laterale. Con un unico movimento l'ombrellone si chiude centralmente. Le stecche possono essere sostituite singolarmente.

Aluminum or wood structure with crank opening, 360° rotation around the base. Possibility of lateral inclination. With a single movement the umbrella closes centrally. The ribs can be replaced individually.







Structure en aluminium ou en bois avec ouverture à manivelle, rotation de 360° autour de la base. Possibilité d'inclinaison latérale. En un seul mouvement, le parasol se ferme de manière centrale. Les balaines peuvent être remplacées individuellement.

Aluminium- oder Holzstruktur mit Kurbelöffnung, 360° Drehung um die Basis. Möglichkeit der seitlichen Neigung. Mit einer einzigen Bewegung schließt der Schirm. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden.

Estructura de aluminio o madera con apertura de manivela, rotación de 360° alrededor de la base. Posibilidad de inclinación lateral. Con un solo movimiento el parasol se cierra centralmente. Las varillas se pueden sustituir individualmente.

ISCHIA

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

-  200x300 - 300x200
-  250x300 - 300x250
-  200x200 - 280x280
-  250x375
-  Ø 320
-  Ø 340

Pag. 31-33



Sistema di ombreggiatura che prevede l'utilizzo di una o due coperture con un unico palo. Facile apertura con sistema manuale. Possibilità di inclinazione indipendente di ogni copertura. Disponibile con eventuale illuminazione al led integrata nel palo.

Shading system that involves the use of one or two covers with a single pole. Easy opening with manual system. Possibility of independent inclination of each cover. Available with LED integrated in the pole.





Système d'ombrage qui implique l'utilisation d'un ou deux couvercles avec un seul mat. Ouverture facile avec système manuel. Possibilité d'inclinaison indépendante de chaque couverture. Disponible avec éclairage LED intégrée dans le mat.

Beschattungssystem, bei dem ein oder zwei Abdeckungen mit einer einzelnen Stange verwendet werden. Einfaches Öffnen mit manuellem System. Möglichkeit der unabhängigen Neigung jeder Abdeckung. Erhältlich mit Beleuchtung der in den Mast integrierten LED.

Sistema de sombreado que implica el uso de una o dos cubiertas con un solo polo. Con sistema manual. Posibilidad de inclinación independiente de cada tapa. Disponible con iluminación LED.

FLEXY TWIN

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

-   250x523 - 250x463
-  250x403
-  250x183 - 250x243

Pag. 22-25



Struttura in alluminio o legno con apertura con manovella, rotazione di 360° intorno alla base. Con un unico movimento l'ombrellone si chiude centralmente. Le stecche possono essere sostituite singolarmente senza smontare la struttura.

Aluminum or wood structure with crank opening, 360° rotation around the base. With a single movement the umbrella closes centrally. The ribs can be replaced individually without disassembling the structure.




Structure en aluminium ou en bois avec ouverture à manivelle, rotation de 360° autour de la base. En un seul mouvement, le parasol se ferme de manière centrale. Les baleines peuvent être remplacées individuellement sans démonter la structure.

Aluminium- oder Holzstruktur mit Kurbelöffnung, 360° Drehung um die Basis. Mit einer einzigen Bewegung schließt der Schirm. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden, ohne die Struktur zu demontieren.

Estructura de aluminio o madera con apertura de manivela, rotación de 360° alrededor de la base. Con un solo movimiento el parasol se cierra centralmente. Las varillas se pueden sustituir individualmente sin desmontar la estructura.

CAPRI

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

-  300x350 - 350x300
-  300x400 - 400x300
-  300x300 - 350x350
-  Ø 400

Pag. 34-35



Struttura in alluminio con apertura con manovella, rotazione di 360° intorno alla base. Con un unico movimento l'ombrellone si chiude di fianco al palo. Le stecche possono essere sostituite singolarmente senza smontare la struttura.

Aluminum structure with crank opening, 360° rotation around the base. With a single movement the umbrella closes next to the pole. The ribs can be replaced individually without disassembling the structure.





Structure en aluminium avec ouverture à manivelle, rotation de 360° autour de la base. Le parasol se ferme à côté du mat. Les baleines peuvent être remplacées individuellement sans démonter la structure.

Aluminiumstruktur mit Kurbelöffnung, 360° Orientierung um die Basis. Mit einer einzigen Bewegung schließt sich der Schirm neben dem Mast. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden, ohne die Struktur zu demontieren.

Estructura de aluminio con apertura de manivela, rotación de 360° alrededor de la base. Con un solo movimiento el parasol se cierra al lado del palo. Las varillas se pueden sustituir individualmente sin desmontar la estructura.

RODI

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

-  300x350 - 350x300
-  300x400 - 400x300
-  300x300 - 350x350
-  Ø 400

Pag. 27-28



Struttura in alluminio con apertura mediante sistema a carrucola. Rotazione di 360° intorno alla base. Con un unico movimento l'ombrellone si chiude centralmente. Le stecche possono essere sostituite singolarmente senza smontare la struttura.

Aluminum structure with pulley system opening. 360° rotation around the base. With a single movement the umbrella closes centrally. The ribs can be replaced individually without disassembling the structure.




Structure en aluminium avec ouverture du système de poulie. Rotation de 360° autour de la base. En un seul mouvement, le parasol se ferme de manière centrale. Les baleines peuvent être remplacées individuellement sans démonter la structure.

Aluminiumstruktur mit Seilzugöffnung. 360° Drehung um die Basis. Mit einer einzigen Bewegung schließt der Schirm. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden, ohne die Struktur zu demontieren.

Estructura de aluminio con sistema de apertura de polea. Rotación de 360° alrededor de la base. Con un solo movimiento el parasol se cierra centralmente. Las varillas se pueden reemplazar individualmente sin desmontar la estructura.

RIO

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

-  200x300
-  260x260
-  Ø 300

Pag. 37



Ombrellone a palo centrale con struttura in alluminio e apertura con manovella. Un movimento telescopico permette di chiudere l'ombrellone senza spostare i mobili sottostanti. Le stecche possono essere sostituite singolarmente.

Parasol with central pole with aluminum structure and crank opening. A telescopic movement allows you to close the umbrella without moving the furniture underneath. The ribs can be replaced individually.

Parasol avec mat centrale avec structure en aluminium et ouverture à manivelle. Un mouvement télescopique permet de fermer le parasol sans déplacer les meubles en dessous. Les baleines peuvent être remplacées individuellement.

Sonnenschirm mit Mittelmast mit Aluminiumstruktur und Kurbelöffnung. Durch eine teleskopische Bewegung können Sie den Schirm schließen, ohne die Möbel darunter zu bewegen. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden.

Sombrilla con mástil central con estructura de aluminio y apertura de manivela. Un movimiento telescópico le permite cerrar el parasol sin mover los muebles debajo. Las lamas se pueden reemplazar individualmente.

MAXI

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

□ 400x400

○ Ø 560

Pag. 39-40



Ombrellone a palo centrale con struttura in alluminio e sistema di apertura a carrucola. Un movimento telescopico permette di chiudere l'ombrellone senza spostare i mobili sottostanti. Le stecche possono essere sostituite singolarmente.

Parasol with central pole with aluminum structure and pulley opening system. A telescopic movement allows you to close the umbrella without moving the furniture underneath. The ribs can be replaced individually.

Parasol avec poteau central avec structure en aluminium et système d'ouverture avec poulie. Un mouvement télescopique permet de fermer le parasol sans déplacer les meubles en dessous. Les baleines peuvent être remplacées individuellement.

Sonnenschirm mit Mittelmast mit Aluminiumstruktur und Seilzug-öffnungssystem. Durch eine teleskopische Bewegung können Sie den Schirm schließen, ohne die Möbel darunter zu bewegen. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden.

Sombrilla con mástil central con estructura de aluminio y sistema de apertura de polea. Un movimiento telescópico le permite cerrar el parasol sin mover los muebles debajo. Las varillas se pueden sustituir individualmente.

REFLEX TELESCOPICO

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

□ 250x400 - 300x400
350x400

□ 350x350 - 400x400

○ 310x440

Pag. 45



Struttura in alluminio in colore grafite con palo decentrato per appoggio a parete. Sistema di apertura a carrucola. Le stecche possono essere sostituite singolarmente senza smontare la struttura.

Aluminum structure in graphite color with offset pole for wall support. Pulley opening system. The ribs can be replaced individually without disassembling the structure.

Structure en aluminium de couleur graphite avec mat excentré pour support mural. Système d'ouverture avec poulie. Les baleines peuvent être remplacées individuellement sans démonter la structure.

Aluminiumstruktur in Graphitfarbe mit versetztem Mast für die Wandhalterung. Seilzug-Öffnungssystem. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden, ohne die Struktur zu demontieren.

Estructura de aluminio en color grafito con polo offset para soporte de pared. Sistema de apertura de la polea. Las varillas se pueden reemplazar individualmente sin desmontar la estructura.

WALL

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

□ 200x200

□ 150x280 - 200x400
100x200

Pag. 41



Ombrellone con struttura in alluminio silver, con possibilità di inclinazione della copertura. Sistema di apertura a carrucola. Le stecche possono essere sostituite singolarmente senza smontare la struttura.

Parasol with silver aluminum frame, with possibility of covering inclination. Pulley opening system. The ribs can be replaced individually without disassembling the structure.

Parasol avec cadre en aluminium argenté, avec possibilité de inclinaison. Système d'ouverture avec poulie. Les baleines peuvent être remplacées individuellement sans démonter la structure.

Sonnenschirm mit silbernem Aluminiumrahmen mit Neigungsabdeckung. Seilzug-Öffnungssystem. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden, ohne die Struktur zu demontieren.

Sombrilla con marco de aluminio plateado, con posibilidad de inclinación. Sistema de apertura de la polea. Las varillas se pueden sustituir individualmente sin desmontar la estructura.

ONDA

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

□ 200x300

□ 200x200

○ Ø 300

Pag. 46



Ombrellone a palo centrale con struttura in alluminio e sistema di apertura a carrucola. Le stecche possono essere sostituite singolarmente senza smontare la struttura.

Parasol with central pole with aluminum structure and pulley opening system. The ribs can be replaced individually without disassembling the structure.

Parasol avec poteau central avec structure en aluminium et système d'ouverture avec poulie. Les baleines peuvent être remplacées individuellement sans démonter la structure.

Sonnenschirm mit Mittelmast mit Aluminiumstruktur und Seilzug-öffnungssystem. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden, ohne die Struktur zu demontieren.

Sombrilla con mástil central con estructura de aluminio y sistema de apertura de polea. Las varillas se pueden reemplazar individualmente sin desmontar la estructura.

REFLEX

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

□ 200x200 - 300x300

○ Ø 350

Pag. 42-43



Struttura in legno con sistema di apertura a manovella. Un movimento telescopico permette di chiudere l'ombrellone senza spostare i mobili sottostanti. Le stecche possono essere sostituite singolarmente senza smontare la struttura.

Wooden frame with crank opening system. A telescopic movement allows to close the umbrella without moving the furniture underneath. The ribs can be replaced individually without disassembling the structure.

Structure en bois avec système d'ouverture à manivelle. Un mouvement télescopique permet de fermer le parasol sans déplacer les meubles en dessous. Les baleines peuvent être remplacées individuellement sans démonter la structure.

Holzrahmen mit Kurbelöffnungssystem. Durch eine teleskopische Bewegung können Sie den Schirm schließen, ohne die Möbel darunter zu bewegen. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden, ohne die Struktur zu demontieren.

Estructura de madera con sistema de apertura de manivela. Un movimiento telescópico le permite cerrar el parasol sin mover los muebles debajo. Las varillas se pueden sustituir individualmente sin desmontar la estructura.

MONTECARLO

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

□ 400x400

○ Ø 500

Pag. 49-50



Struttura in legno con apertura con doppia carrucola. Le stecche possono essere sostituite singolarmente senza smontare la struttura.

Wooden frame with double pulley opening. The ribs can be replaced individually without disassembling the structure.

Structure en bois avec ouverture à double poulie. Les baleines peuvent être remplacées individuellement sans démonter le parasol.

Holzrahmen mit Doppel-Seilzug-öffnung. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden, ohne die Struktur zu demontieren.

Estructura de madera con apertura de doble polea. Las varillas se pueden sustituir individualmente sin desmontar la estructura.

LIPARI

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

- 200x300 - 300x400
- 300x300

Pag. 51



Struttura in alluminio con un unico palo centrale e quattro coperture. Sistema di apertura con quattro manovelle per apertura indipendente degli ombrelloni. Le stecche possono essere sostituite singolarmente.

Aluminum structure with a single central pole and four covers. Opening system with four cranks for independent opening of the umbrellas. The ribs can be replaced individually.

Structure en aluminium avec un seul poteau central et quatre couvercles. Système d'ouverture à quatre manivelles pour l'ouverture indépendante des parasols. Les baleines peuvent être remplacées individuellement.

Aluminiumstruktur mit einem zentralen Mittelpfosten und vier Abdeckungen. Öffnungssystem mit vier Kurbeln zum unabhängigen Öffnen der Schirme. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden.

Estructura de aluminio con un solo poste central y cuatro tapas. Sistema de apertura con cuatro manivelas para apertura independiente de los parasoles. Las varillas se pueden sustituir individualmente.

QUADRUPLO

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

- 624x624 - 700x700

Pag. 57



Struttura in alluminio con apertura a manovella. Dispositivo di sollevamento della struttura che permette di chiudere l'ombrellone anche in presenza di mobili sottostanti. Le stecche possono essere sostituite singolarmente.

Aluminum structure with crank opening. Lifting device of the structure that allows to close the parasol even in presence of underlying furniture. The ribs can be replaced individually.

Structure en aluminium avec ouverture à manivelle. Dispositif de levage de la structure permettant de fermer le parasol même en présence de meubles sous-jacents. Les baleines peuvent être remplacées individuellement.

Aluminiumstruktur mit Kurbelöffnung. Hebevorrichtung der Struktur, mit der Sie den Sonnenschirm auch bei darunter liegenden Möbeln schließen können. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden.

Estructura de aluminio con apertura de manivela. Dispositivo de elevación de la estructura que le permite cerrar la sombrilla en presencia de muebles subyacentes. Las varillas se pueden sustituir individualmente.

SINGOLO

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

- 388x388

Pag. 53-54



Struttura in alluminio con un unico palo centrale e due coperture. Sistema di apertura con doppia manovella per apertura indipendente degli ombrelloni. Le stecche possono essere sostituite singolarmente.

Aluminum structure with a single central pole and two covers. Opening system with double crank for the independent opening of the umbrellas. The ribs can be replaced individually.

Structure en aluminium avec un seul poteau central et deux couvercles. Système d'ouverture à double manivelle pour l'ouverture indépendante des parasols. Les baleines peuvent être remplacées individuellement.

Aluminiumstruktur mit einem zentralen Mittelpfosten und zwei Abdeckungen. Öffnungssystem mit Doppelkurbel zum unabhängigen Öffnen der Schirme. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden.

Estructura de aluminio con un solo poste central y dos cubiertas. Sistema de apertura con doble manivela para la apertura independiente de los parasoles. Las varillas se pueden sustituir individualmente.

SOLEADO

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

- 555x272 - 620x190

Pag. 58



Struttura in alluminio con un unico palo centrale e due coperture. Sistema di apertura con doppia manovella per apertura indipendente degli ombrelloni. Le stecche possono essere sostituite singolarmente.

Aluminum structure with a single central pole and two covers. Opening system with double crank for the independent opening of the umbrellas. The ribs can be replaced individually.

Structure en aluminium avec un seul poteau central et deux toiles. Système d'ouverture à double manivelle pour l'ouverture indépendante des parasols. Les balaines peuvent être remplacées individuellement.

Aluminiumstruktur mit einem zentralen Mittelpfosten und zwei Abdeckungen. Öffnungssystem mit Doppelkurbel zum unabhängigen Öffnen der Schirme. Die Streben können einzeln ausgetauscht werden.

Estructura de aluminio con un solo poste central y dos cubiertas. Sistema de apertura con doble manivela para la apertura independiente de los parasoles. Las varillas se pueden sustituir individualmente.

DOPPIO

Dimensioni - Size - Dimensions
Abmessungen - Medidas

- 600x388 - 800x290
- 700x345

Pag. 56



Vaso decorativo in polietilene da usare come zavorra. Misure 50x50x50 cm o 40x40x40 cm.

Decorative polyethylene vase to be used as ballast. Measures 50x50x50 cm or 40x40x40 cm.

Vase déco en polyéthylène à utiliser comme ballast. Mesures 50x50x50 cm ou 40x40x40 cm.

Deko Vase aus Polyethylen zur Verwendung als Ballast. Misst 50x50x50 cm oder 40x40x40 cm.

Jarrón decorativo de polietileno para ser utilizado como peso. Medidas de 50x50x50 cm o 40x40x40 cm.

VASO PE

COD. CACCE000100



Cubo decorativo in polietilene da usare come zavorra. Misure 50x50x50 cm. o 40x40x40 cm.

Decorative polyethylene vase to be used as ballast. Measures 50x50x50 cm. or 40x40x40 cm.

Vase déco en polyéthylène à utiliser comme ballast. Mesures 50x50x50 cm. ou 40x40x40 cm.

Deko Vase aus Polyethylen zur Verwendung als Ballast. Misst 50x50x50 cm. oder 40x40x40 cm.

Jarrón decorativo de polietileno para ser utilizado como peso. Medidas de 50x50x50 cm o 40x40x40 cm.

CUBO PE

| COD. CACCE000200 |



Base in acciaio zincato da cementare, verniciata a polvere, con possibilità di rimuovere la parte esterna. Adatta per ombrelloni con pali rotondi Ø 38-50 mm.

Zinc plated and powder coated steel base, to be set into concrete, upper part removable. Fits umbrellas with round poles Ø 38-50 mm.

Base à enterrer en acier zingué et verni époxy avec possibilité d'enlever la partie externe. Pour parasols avec mats Ø 38-50 mm.

Verzinkte Bodenhülse zum einbetonieren, pulverbeschichtet. Abnehmbares Außenteil. Geeignet für Schirme mit Mastdurchmesser 38-50 mm.

Base empotrada de acero galvanizado pintado, con posibilidad de quitar la parte exterior. Apropiada para sombrillas con palos redondos Ø 38-50 mm.

GRUPPO BASE STILO C

| COD. GBASE001200 |



Lampada a Led ricaricabile con batteria agli ioni di Litio. Illuminazione a led con potenza di 2,4 WATT Lumen 240.

LED lamp with rechargeable Lithium-ion battery. Led lighting power of 2,4W 240 Lumen.

Éclairage LED: Allumage avec batterie lithium. Puissance 2,4W 240 Lumens.

Led Lampe mit aufladbarem Akku. Led Leuchtstärke 2,4W 240 Lumen.

Lámpara con batería recargable de iones de litio. Iluminación LED con una potencia de 2,4W 240 Lumen.

LAMPADA STICK

| COD. GLAMP000400 |



Lampada a Led ricaricabile con batterie agli ioni di Litio con accensione a mezzo pulsante. Illuminazione a led con potenza di 3 WATT Lumen 280. Per Rodi, Garda, Capri, Ischia, Rio, Singolo, Doppio, Quadruplo, Soleado.

LED lamp with rechargeable Lithium-ion battery and power button. Led lighting power of 3W 280 Lumen. For Rodi, Garda, Capri, Ischia, Rio, Singolo, Doppio, Quadruplo, Soleado.

Éclairage LED: Allumage par bouton poussoir, batterie lithium Puissance 3W 280 Lumens. Pour Rodi, Garda, Capri, Ischia, Rio, Singolo, Doppio, Quadruplo, Soleado.

Led Lampe mit aufladbarem Akku und Ein/Aus Schalter. Led Leuchtstärke 3W 280 Lumen. Für Rodi, Garda, Capri, Ischia, Rio, Singolo, Doppio, Quadruplo, Soleado.

Lámpara con batería recargable de iones de litio con encendido mediante pulsador. Iluminación LED con una potencia de 3W 280 Lumen. Para Rodi, Garda, Capri, Ischia, Rio, Singolo, Doppio, Quadruplo, Soleado.

LAMPADA PER CAPRI - RODI CONTRACT BIANCO

| COD. GLAMP000200#BB |

LAMPADA PER ISCHIA - GARDA RIO - SOLEADO BIANCO

| COD. GLAMP000300#BB |



Base da cementare in acciaio zincato e verniciato a polvere. Adatta per ombrelloni palo Ø 50 e 55 mm.

Galvanized and powder coated steel base to be set into concrete. For poles Ø 50 and 55 mm.

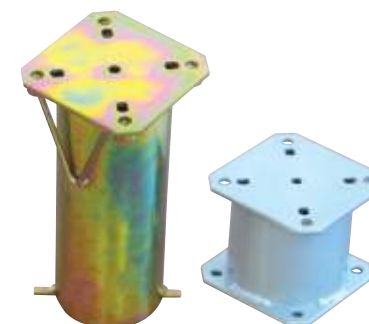
Base à enterrer en acier zingué et verni époxy. Pour mâts Ø 50 et 55 mm.

Verzinkte und pulverbeschichtete Bodenhülse zum einbetonieren für Masten Ø 50 und 55 mm.

Base empotrada de acero galvanizado y barnizado por palos Ø 50 y 55 mm.

GRUPPO BASE STYLO UNIV + PR C/TRONCHETTO H700 D50/55

| COD. GBASE006200 |



Base in acciaio zincato da cementare.

Galvanized steel base to be set into concrete.

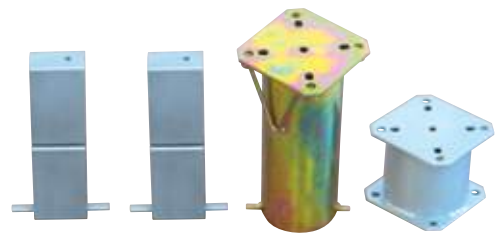
Base à enterrer en acier zingué.

Verzinkte Bodenhülse zum einbetonieren.

Base empotrada de acero galvanizado.

GRUPPO BASE STYLO UNIV + PR

| COD. GBASE000900 |



Base in acciaio zincato da cementare. Adatta per ombrellone Quadruplo.

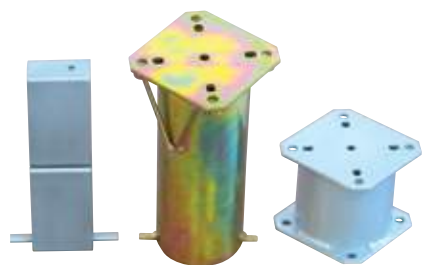
Galvanized steel base to be set into concrete. Fits umbrella Quadruplo.

Base à enterrer en acier zingué. Pour parasol Quadruplo.

Verzinkte Bodenhülse zum einbetonieren. Geeignet für Schirme Quadruplo.

Base empotrada de acero galvanizado. Apropiada para sombrilla Quadruplo.

| COD. GBASE000600 |



Base in acciaio zincato da cementare. Adatta per ombrellone Doppio.

Galvanized steel base to be set into concrete. Fits umbrella Doppio.

Base à enterrer en acier zingué. Pour parasol Doppio.

Verzinkte Bodenhülse zum einbetonieren. Geeignet für Schirme Doppio.

Base empotrada de acero galvanizado. Apropiada para sombrilla Doppio.

| COD. GBASE000700 |



Base da cementare in acciaio zincato.

Galvanized steel base to be set into concrete.

Base à enterrer en acier zingué.

Verzinkte Bodenhülse zum einbetonieren.

Base empotrada de acero galvanizado.

| COD. GBASE003900 |

GRUPPO BASE STYLO SQ CONTRACT QUADRUPLO

GRUPPO BASE STYLO SD CONTRACT DOPPIO

GRUPPO BASE STYLO FLEXY ZEN - FLEXY LARGE

GRUPPO BASE STYLO FLEXY XL - FLEXY TWIN



Piastra in ferro zincato per il fissaggio a pavimento.

Zinc plated steel plate to be screwed to the floor.

Verzinkter Stahl Teller mit Befestigung auf dem Boden.

Plaque de montage en acier zingué pour fixation au sol.

Placa de fijacion de hierro zincada para fijación a suelo.

| COD. PPIAS011100 |



Piastra in ferro zincato per il fissaggio a pavimento.

Zinc plated steel plate to be screwed to the floor.

Verzinkter Stahl Teller mit Befestigung auf dem Boden.

Plaque de montage en acier zingué pour fixation au sol.

Placa de fijacion de hierro zincada para fijación a suelo.

| COD. GBASE005800 |



Piastra in ferro zincato per il fissaggio a pavimento.

Zinc plated steel plate to be screwed to the floor.

Verzinkter Stahl Teller mit Befestigung auf dem Boden.

Plaque de montage en acier zingué pour fixation au sol.

Placa de fijacion de hierro zincada para fijación a suelo.

| COD. PPIAS013000 |

PIASTRA DI MONTAGGIO A PAVIMENTO

PIASTRA DI MONTAGGIO A PAVIMENTO

PIASTRA DI MONTAGGIO A PAVIMENTO



Base in ferro zincato a caldo con zavorre cemento e copertura in alluminio verniciata a polvere.

Hot deep galvanized steel base with concrete ballasts and powder coated aluminum cover.

Feuer verzinkter Ständer mit Zement Ballast und pulverbeschichtete Alu-Abdeckung.

Base en acier zingué avec ballast en ciment et couverture en aluminium verni époxy.

Base de acero galvanizado con pesos de cemento y cobertura en aluminio barnizado.

GRUPPO BASE FLEXY TWIN

COD. GBASE004000 + GZAV0000200
+ PCART003800

GRUPPO BASE FLEXY LARGE

COD. GBASE005600 + GZAV0000500
+ PCART004000



Base in alluminio verniciata a polvere. Richiede piastrelle 50x50 cm.

Powder coated aluminium base. Requires concrete pavers 50x50 cm.

Pied pour dalles en aluminium verni époxy, sans dalles 50x50 cm.

Pulverbeschichtet Alu-Plattenständer, 50x50 cm Bodenplatten sind erforderlich.

Base de aluminio barnizado. Necesita losetas 50x50 cm.

GRUPPO BASE PIASTRA ALU 1 PER DOPPIO

COD. GBASE003400

COPERTURA BASE PIASTRA ALU 1



Base in ferro zincato a caldo con zavorre e copertura in alluminio verniciata a polvere. Per Flexy Zen.

Hot deep galvanized steel base, with ballast and powder coated aluminum cover. For Flexy Zen.

Feuer verzinkter Ständer mit Ballast und pulverbeschichtete Alu-Abdeckung. Für Flexy Zen.

Base en acier zingué avec ballast et couverture en aluminium verni époxy. Pour Flexy Zen.

Base de acero galvanizado con pesos y cobertura en aluminio barnizado. Para Flexy Zen.

GRUPPO BASE FLEXY ZEN

COD. GBASE005400 + GZAV0000300



Copertura in alluminio verniciato a polvere per GBASE003400.

Cover made of powder coated aluminium for GBASE003400.

Couverture en aluminium verni époxy pour GBASE003400.

Pulverbeschichtet Alu-Abdeckung für GBASE003400.

Cobertura en aluminio barnizado para GBASE003400.

COD. PCART001301



Base smontabile in alluminio vernicata a polvere. Richiede piastrelle 50x50 cm.

Free-standing base made of powder-coated aluminium. Requires concrete pavers 50x50 cm.

Pied démontable en aluminium laqué époxy, sans dalles 50x50 cm.

Zerlegbarer Plattenständer aus pulverbeschichtetem Aluminium, 50x50 cm Bodenplatten sind erforderlich.

Base desmontable en aluminio barnizado a polvo. Necesita losetas 50x50 cm.

GRUPPO BASE ALU 3 H120 S/ ST C/PIED

COD. GBASE004200



Copertura per mattonella in alluminio verniciato a polvere.

Concrete paver cover made of powder-coated aluminium.

Couverture pour dalles en aluminium laqué époxy.

Abdeckung für Betonplatten aus pulverbeschichtetem Aluminium.

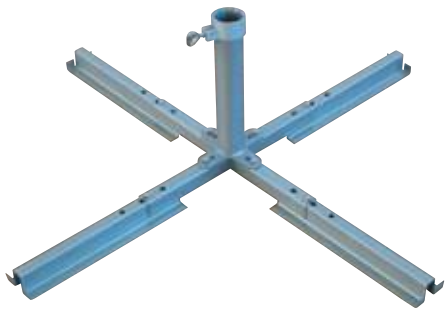
Cobertura para baldosa en aluminio barnizado a polvo.

COPERTURA MATTONELLE 509X509 H40

COD. PCART002600

COPERTURA MATTONELLE 409x409SP60

COD. PCART002300



Base smontabile in acciaio zincato e verniciato a polvere con prolunghe regolabili per ricevere 2 dimensioni di piastrelle: 40x40 cm e 50x50 cm. Adatta per ombrelloni con pali rotondi Ø 38-50 mm.

Decomposable zinc plated and powder coated steel base with adjustable extensions for two sizes of concrete blocks: 40x40 cm and 50x50 cm. Fits umbrellas with round poles Ø 38-50 mm.

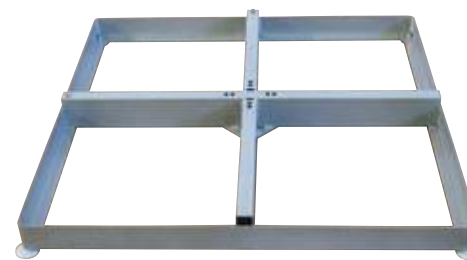
Pied démontable en acier verni époxy avec supports réglables pour recevoir 2 dimensions de dalles: 40x40 cm et 50x50 cm. Pour parasols avec mats Ø 38-50 mm.

Zerlegbarer Schirmständer, Stahl verzinkt und pulverbeschicht, mit Verlängerungstücken, einstellbar auf zwei Plattengrößen, 40x40 cm und 50x50 cm Geeignet für Schirme mit Mastdurchmesser 38-50 mm.

Base desmontable de acero galvanizado y barnizado, con extensiones ajustables para admitir baldosas de 2 dimensiones: 40x40 cm y 50x50 cm. Apropiada para sombrillas con palos redondos Ø 38-50 mm.

GRUPPO BASE ARONA

| COD. GBASE001700 |



Base in alluminio verniciata a polvere. Richiede piastrelle 40x40 cm. Ruote opzionali.

Powder coated aluminium base. Requires concrete pavers 40x40 cm. Optional wheels.

Pied pour dalles en aluminium verni époxy, sans dalles 40x40 cm. Roues en option.

Pulverbeschichtet Alu-Plattenständer, 40x40 cm Bodenplatten sind erforderlich. Optionale Rollen.

Base de aluminio barnizado. Necesita losetas 40x40 cm. Ruedas opcionales.

GRUPPO BASE P ALU 4 80x80

| COD. GBASE003700 |



Base smontabile in acciaio vernicata a polvere. Richiede piastrelle 40x40 cm e 50x50 cm.

Free-standing base made of powder-coated steel. Requires concrete pavers 40x40 cm and 50x50 cm.

Pied démontable en acier verni époxy, sans dalles 40x40 cm et 50x50 cm.

Zerlegbarer Plattenständer aus pulverbeschichtetem Stahl, 40x40 cm und 50x50 cm Bodenplatten sind erforderlich.

Base desmontable en acero barnizado a polvo. Necesita losetas 40x40 cm y 50x50 cm.

GRUPPO BASE FE A3

| COD. GBASE001500 |



Base in alluminio verniciata a polvere. Richiede piastrelle 40x40 cm. Ruote opzionali.

Powder coated aluminium base. Requires concrete pavers 40x40 cm. Optional wheels.

Pied pour dalles en aluminium verni époxy, sans dalles 40x40 cm. Roues en option.

Pulverbeschichtet Alu-Plattenständer, 40x40 cm Bodenplatten sind erforderlich. Optionale Rollen.

Base de aluminio barnizado. Necesita losetas 40x40 cm. Ruedas opcionales.

GRUPPO BASE P ALU 4 80x80 C/TRONCHETTO H700 D50/55

| COD. GBASE004600 |



Base in acciaio verniciata a polvere. Richiede piastrelle 50x50 cm.

Powder coated steel base. Requires concrete pavers 50x50 cm.

Pied pour dalles en acier verni époxy, sans dalles 50x50 cm.

Pulverbeschichtet Stahl-Plattenständer, 50x50 cm Bodenplatten sind erforderlich.

Base de acero barnizado. Necesita losetas 50x50 cm.

GRUPPO BASE P FE 4

| COD. GBASE000400 |



Set di 4 ruote con bloccaggio per basi GBASE003700 e GBASE004600.

Set of 4 wheels with locking system for GBASE003700 and GBASE004600 bases.

Ensemble de 4 roues avec système de verrouillage pour bases GBASE003700 et GBASE004600.

Satz von 4 Rädern mit Blockiersystem für Schirmständer GBASE003700 und GBASE004600.

Set de 4 ruedas con sistema de bloqueo para las bases GBASE003700 y GBASE004600.

GRUPPO KIT RUOTE D50 X BASE P ALU 4 80X80

| COD. GRUOT000100 |



Base in granito. Peso 75 kg, 64x64 cm.
Adatta per ombrelloni con pali rotondi Ø 35-50 mm. Ruote opzionali.

Granite base. Weight 75 kg, 64x64 cm.
Fits umbrellas with round poles Ø 35-50 mm. Optional wheels.

Base en granit. Poids 75 kg, 64x64 cm.
Pour parasols avec mats Ø 35-50 mm. Roues en option.

Granitständer. Gewicht 75 kg, 64x64 cm.
Geeignet für Schirme mit Mastdurchmesser 35-50 mm. Optionale Rollen.

Base de granito. Peso 75 kg, 64x64 cm.
Apropiada para sombrillas con palos redondos Ø 35-50 mm. Ruedas opcionales.

| COD. GBASE003600 |

GRUPPO BASE GRANITO 64X64 KG 75 C/TRONCHETTO INOX 25/55



Set di 4 ruote con bloccaggio per base GBASE003600.

Set of 4 wheels with locking system for GBASE003600 base.

Ensemble de 4 roues avec système de verrouillage pour base GBASE003600.

Satz von 4 Rädern mit Blockiersystem für Schirmständer GBASE003600.

Set de 4 ruedas con sistema de bloqueo para base GBASE003600.

| COD. GRUOT000200 |

GRUPPO KIT RUOTE X BASE GRANITO 64X64 KG 75



Base smontabile in acciaio vernicata a polvere. Richiede piastrelle 50x50 cm.

Free-standing base made of powder-coated steel. Requires concrete pavers 50x50 cm.

Pied démontable en acier verni époxy, sans dalles 50x50 cm.

Zerlegbarer Plattenständer aus pulverbeschichtetem Stahl, 50x50 cm Bodenplatten sind erforderlich.

Base desmontable en acero barnizado a polvo. Necesita losetas 50x50 cm.

| COD. GBASE001100 |

GRUPPO BASE MONTECARLO



Base in cemento. Peso 40 kg, Ø 59 mm.
Adatta per ombrelloni con pali rotondi Ø 35-50 mm.

Concrete base. Weight 40 kg, Ø 59 cm.
Fits umbrellas with round poles Ø 35-50 mm.

Base en béton. Poids 40 kg, Ø 59 cm.
Pour parasols avec mats Ø 35-50 mm.

Betonstaender. Gewicht 40 kg, Ø 59 cm.
Geeignet für Schirme mit Mastdurchmesser 35-50 mm.

Base de cemento. Peso 40 kg, Ø 59 cm.
Apropiada para sombrillas con palos redondos Ø 35-50 mm.

| COD. GBASE003500 |

GRUPPO BASE CEMENTO D 590 KG 40 C/TRONCHETTO INOX 25/55



Base in cemento con ruote. Peso 45 kg, 52x52 cm.
Adatta per ombrelloni con pali rotondi Ø 35-50 mm.

Concrete base with wheels. Weight 45 kg, 52x52 cm.
Fits umbrellas with round poles Ø 35-50 mm.

Base en béton avec roues. Poids 45 kg, 52x52 cm.
Pour parasols avec mats Ø 35-50 mm.

Betonstaender mit Rollen. Gewicht 45 kg, 52x52 cm.
Geeignet für Schirme mit Mastdurchmesser 35-50 mm.

Base de cemento con ruedas. Peso 45 kg, 52x52 cm.
Apropiada para sombrillas con palos redondos Ø 35-50 mm.

| COD. GBASE004400 |

GRUPPO BASE CEMENTO 52X52 KG 45C/RUOTE E TRONCHETTO INOX 25/55



Base in cemento. Peso 60 kg, 59x59 cm.
Adatta per ombrelloni con pali rotondi Ø 35-50 mm.

Concrete base. Weight 60 kg, 59x59 cm.
Fits umbrellas with round poles Ø 35-50 mm.

Base en béton. Poids 60 kg, 59x59 cm.
Pour parasols avec mats Ø 35-50 mm.

Betonständer. Gewicht 60 kg, 59x59 cm.
Geeignet für Schirme mit Mastdurchmesser 35-50 mm.

Base de cemento. Peso 60 kg, 59x59 cm.
Apropiada para sombrillas con palos redondos Ø 35-50 mm.

| COD. GBASE004800 |

GRUPPO BASE CEMENTO 59X59 KG 60 C/TRONCHETTO INOX 25/55

Azienda 1-3

Flexy Flexy Zen 5-9
Flexy Large 10-13
Flexy XL 14-17
Flexy 18-21
Flexy Twin 22-25

Retrattili Rodi 27-29

Pensili Ischia 31-33
Capri 34-35
Rio 37

Alluminio Maxi 39-40
Wall 41
Reflex 42-43
Reflex Telescopico 45
Onda 46

Legno Montecarlo 49-50
Lipari 51

Componibili Singolo 53-54
Doppio 56
Quadruplo 57
Soleado 58

Examples 61-73

Colori 75-77

Caratteristiche Tecniche 79-85

Luci 86

Basi 87-95



FIM - un prodotto italiano di qualità
FIM - quality manufactured in Italy
FIM - un produit italien de qualité
FIM - ein italienisches Qualitätsprodukt
FIM - un producto italiano a calidad





Roltrade

Maahantuonti ja tiedustelut:

**Oy Roltrade Ab
Vattuniemenkatu 3 - 00210 Helsinki
Puh. 010 322 0500
roltrade@roltrade.com
www.roltrade.com**

www.fim-umbrellas.com